

鲍罗廷 在中国的有关资料

中国社会科学出版社

中国现代革命史资料丛刊

鲍罗廷在中国的
有关资料



中国社会科学出版社

中国现代革命史资料丛刊
鲍罗廷在中国的有关资料

•

中国社会科学出版社出版
新华书店北京发行所发行
太阳宫印刷厂印刷

787×1092毫米 32开本 10.125印张 4插页 222千字

1983年6月第1版 1983年6月第1次印刷

印数 1—8,500册

统一书号：11190·111 定价：1.00元

(限国内发行)

大 本 營 公 用 牋

第 一 頁

委任鮑羅庭為國民黨組
織教練員此狀

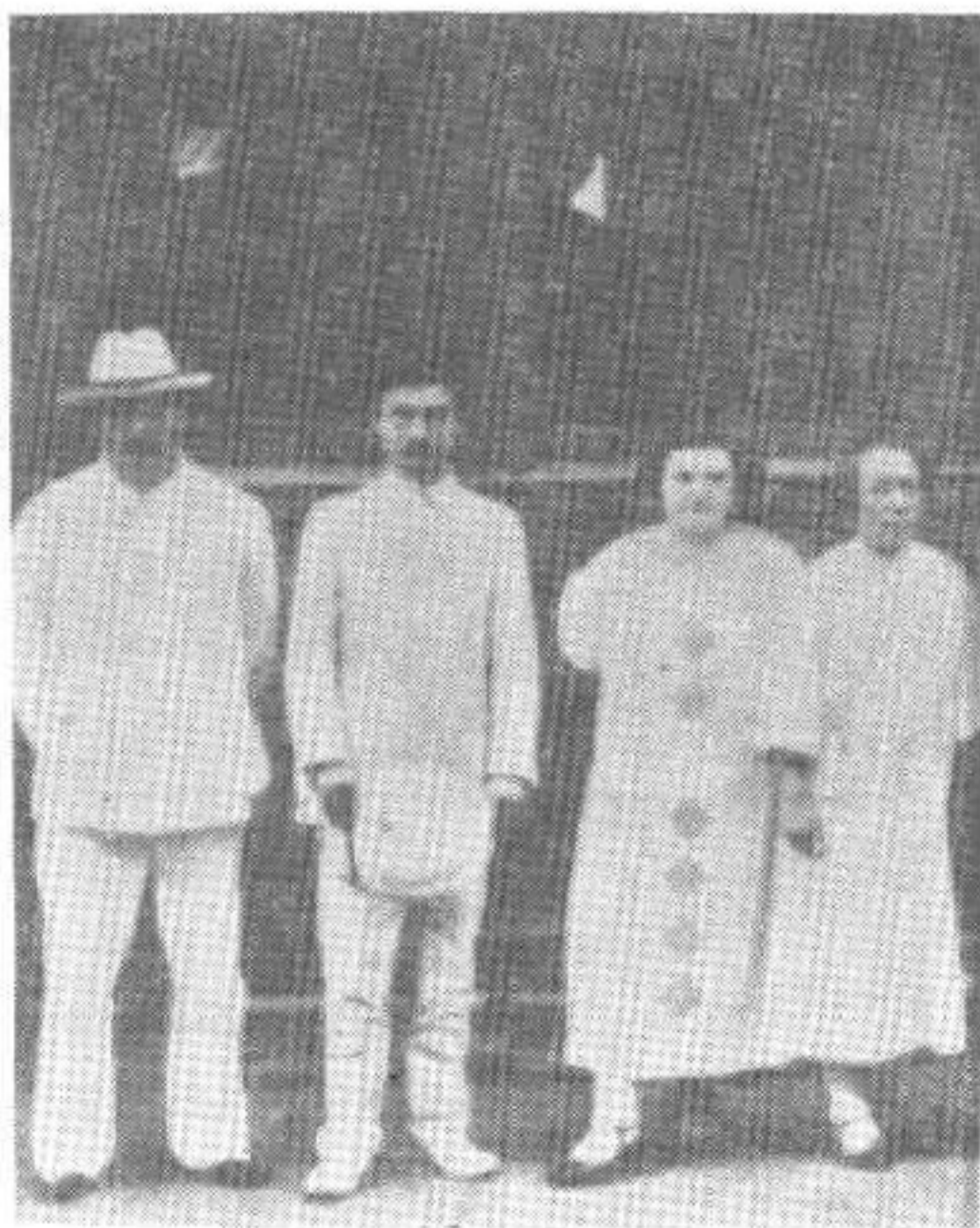
孫文

民國十二年十月十八日

孙中山所写聘请鲍罗廷为中国国民党组织
教练员的委任状（1923年）



在广州时的鲍罗廷（1925年）



欢送北伐军北上
左起：鲍罗廷、鲍罗廷的儿子和妻子、何香凝。（1926年摄于广州车站）



鲍罗廷
在武汉群众大会上
演说
(1927年)



鲍罗廷在武汉住所，左臂因
骑马摔伤 (1927年)



1927年9月回莫斯科后的鲍罗廷

编者说明

《中国现代革命史资料丛刊》，是中国社会科学院现代史研究室为了推动中国现代史和中国共产党历史研究工作的深入开展，发起组织编辑的。《鲍罗廷在中国的有关资料》就是其中的一种。

鲍罗廷，从一九二三年九月至一九二七年七月即第一次国共合作时期，曾作为苏联政府派驻国民政府代表、共产国际派驻中国代表，参加了中国第一次国内革命战争。共产国际、苏联政府对中国的援助和政策，主要是通过他来实现的。他以国民党、国民政府顾问的身份参预了国民党改组、建立黄埔军校、巩固广东根据地、镇压商团叛乱、陪同孙中山北上、进行北伐以及开展群众运动等重要活动；他和维经斯基还作为共产国际代表经常参加中国共产党中央的重要会议。在此同时，他提出不少建议和主张，发表过很多报告、演说。鲍罗廷在中国革命中起过显著的作用。后来大革命的失败，他也是负有责任的。正如毛泽东一九三六年所说，“仅次于陈独秀，对于失败应负最大责任的是俄国首席政治顾问鲍罗廷。”^①

也正因为如此，鲍罗廷与中国革命的关系很早就成为考察第一次国内革命战争历史的重要课题。

本书是我们初步搜集到的鲍罗廷在华活动资料汇编。主要包括鲍罗廷自己的报告、文章近五十篇，中共领导人、翻

^① 斯诺：《西行漫记》，生活·读书·新知三联书店，1979年版，第138页。

译和其他人士的回忆、评论，以及鲍罗廷在中国活动记事。由于资料的分散和遗失，我们搜集到的资料仍不完全。鲍罗廷关于湖北农民运动的报告以及他在回国途中发表在《乌兰巴托新闻》上的文章和回国后关于中国革命前途的讲稿，我们还未见到全文。特别是当时国民党中央委员会和国民政府的会议速记，看到的也不全。目前只能做到找到多少收入多少。

选入本书中鲍罗廷的论述，多无外文底本可供复核，主要是按当时可靠的中译本刊印的。这些译文质量不一，有的并有印刷错误。我们尽可能作了一些订正：遇有错字，以〔 〕号更正；遇有脱字，以〈 〉号增补；遇有残缺或无法辨认的字以□号代之；待考的字以〔？〕号存疑。此外，部分篇章没有标点或标点不全，酌情加以标点，有些地方还增加了题注和脚注。

我们在编辑此资料的过程中，曾得到李新同志的支持，陈庆华、刘明逵、林海、刘桂生等同志的帮助，同时还得到中共广东省委党校中共党史教研室、广东省档案馆、广东社会科学院历史研究所、广州起义纪念馆、广州文史资料委员会、上海“一大”纪念馆、上海科学院历史研究所、南京中国第二历史档案馆等单位一些同志的热情帮助，在此一并致以谢意。

在资料选录和全书编排方面难免有不妥之处，至希同志们指正！

参加本书编辑工作的是张注洪、杨云若等同志。李玉贞、李辉、张奇志等同志参加了部分内容的翻译和材料搜集工作。

一九八二年七月

**第一部分 鲍罗廷关于中国革命的
报告和文章**

- 对觉悟社记者谈对于中国内情之观察
（一九二三年十月十八日）……………（1）
- 在广东工联等团体举行俄国革命六周年
纪念会上的演说
（一九二三年十一月七日）……………（4）
- 列宁之为人
（一九二四年一月二十五日）……………（7）
- 致孙中山先生电
（一九二四年三月）……………（9）
- 谢持、张继与鲍罗廷问答纪要
（一九二四年六月二十五日）……………（11）
- 革命党应有的精神
（一九二四年）……………（16）
- 鲍罗廷笔记
（一九二四年）……………（20）
- 吾人之责任
（一九二五年五月十七日）……………（25）
- 在国民革命军第二军军官学校的演说
（一九二五年六月）……………（27）
- 在湘军讲武堂追悼廖党代表会上的讲演

目 录

- (一九二五年九月六日) (34)
- 和平的广东与衰落的香港
- (一九二五年十月上旬) (37)
- 国际情形
- (一九二五年十月十五日) (45)
- 在国民党中央执行委员会及广州各界发起庆祝苏俄十月革命八周年纪念会上的演说
- (一九二五年十一月七日) (53)
- 革命势力的联合与革命成功
- (一九二五年十一月七日) (56)
- 在国民革命军第二军军官学校第一期学生毕业典礼上的讲话
- (一九二五年十二月一日) (63)
- 与广州民国日报记者之谈话
- (一九二五年十二月二十二日) (65)
- 在国民政府欢迎中国国民党第二次全国代表大会代表宴会上的演说词
- (一九二六年一月一日) (67)
- 在国民党中央执行委员会欢宴第二次全国代表大会席上之演说词
- (一九二六年一月十九日) (71)

- 在广州纪念列宁逝世二周年，李卜克内
西、卢森堡逝世七周年大会上的演说
(一九二六年一月二十一日)…… (75)
- 鲍顾问与白崇禧之谈话
(一九二六年二月三日)…… (77)
- 世界革命运动状况报告
(一九二六年五月)…… (82)
- 在黄埔军校两周年纪念会上的演词
(一九二六年六月十六日)…… (88)
- 《中央军事政治学校第四期同学录》序
(一九二六年八月十四日)…… (90)
- 革命的基础问题
(一九二六年九月三十日)…… (91)
- 土地问题
(一九二六年十月一日)…… (97)
- 中国革命的根本问题——农民问题、土
地问题
(一九二六年十月一日)…… (105)
- 国民政府高等顾问鲍罗廷先生演讲词
(一九二六年十月十日)…… (112)
- 国际政治及中国革命根本问题
(一九二六年十一月)…… (114)

- 南昌群众欢迎大会上之演说
（一九二六年十二月一日）……………(130)
- 英帝国主义最近对华政策报告
（一九二六年十二月二十八日）……………(135)
- 关于“省民会议案”
（一九二六年十二月三十一日）……………(140)
- 汉口民众庆祝大会上之演说
（一九二七年一月一日）……………(142)
- 在商民协会之讲演词
（一九二七年一月二日）……………(148)
- 在湖北第一次工人代表大会之讲演词
（一九二七年一月四日）……………(153)
- 召集省民会问题报告
（一九二七年一月四日）……………(168)
- 在湖北省党部第四次代表大会上之演
说词
（一九二七年一月五日）……………(173)
- 在汉阳兵工厂之演讲词
（一九二七年一月十日）……………(183)
- 办理党报方法报告
（一九二七年一月十一日）……………(186)
- 在中国国民党中央执行委员会政治委员会



第六次会议上的提议

(一九二七年三月二十八日) (192)

在中国国民党中央执行委员会政治委员会第八次会议上的发言

(一九二七年四月一日) (194)

在中国国民党中央执行委员会常务委员会第五次(扩大)会议上的发言

(一九二七年四月二日) (197)

在中国国民党中央执行委员会政治委员会第九次会议上的发言

(一九二七年四月五日) (198)

在中国国民党中央执行委员会第二届常务委员会第六次扩大会议并欢迎第三国际代表鲁依会上的发言

(一九二七年四月八日) (201)

在中国国民党中央执行委员会政治委员会第十四次会议上的发言

(一九二七年四月二十日) (203)

怎样解决土地问题

(一九二七年四月二十六日) (206)

在国民党中央执行委员会政治委员会第二十一次会议上的发言

(一九二七年五月十六日) (208)

第二部分 关于鲍罗廷的评论和回忆

陈独秀谈鲍罗廷

(一九二六年、一九二九年) (209)

蔡和森谈鲍罗廷

(一九二七年、一九三一年) (213)

瞿秋白谈鲍罗廷

(一九二八年) (236)

李立三谈鲍罗廷

(一九三〇年) (240)

毛泽东谈鲍罗廷

(一九三五年、一九四五年) (245)

周恩来谈鲍罗廷

(一九四三年) (247)

吴玉章谈鲍罗廷

(一九六一年) (248)

* * *

《鲍顾问演讲集》编者序言.....张太雷(250)

回忆鲍罗廷.....包惠僧(252)

鲍罗廷等在广东.....郑秀山等(254)

孙中山的顾问鲍罗廷.....鲍罗廷娜(266)

目 录

鲍罗廷在武汉·····安娜·路易斯·斯特朗·····	(269)
鲍罗廷·····子 云	(274)
* * *	
张国焘关于鲍罗廷的回忆·····	(278)
陈公博关于鲍罗廷的回忆·····	(289)
第三部分 鲍罗廷在中国活动纪要	
(一九二三至一九二七年)	
(一) 来中国以前的经历·····	(290)
(二) 在中国的活动纪要·····	(292)
(三) 回国以后·····	(311)
〔附录〕未收入本书的鲍罗廷其他著述 及有关资料简目·····	
	(313)

第一部分

鲍罗廷关于中国革命的 报告和文章

对觉悟社记者谈对于中国 内情之观察*

(一九二三年十月十八日)

《商报》载十九日粤讯云，俄国代表鲍罗庭氏来粤，考察中国政治社会经济状况，日昨觉悟社记者趋访鲍氏，询以对于中国内情之观察，鲍氏发挥尽致，极中肯要，兹译述如下：

(记者问) 先生来华，对于中国社会之观察如何?(鲍氏答) 外人初到中国，别个外人常告之曰，中国人其所处境遇，及其习惯心理等，极难了解。余(俄代表称)非此等之外国考察家，余在中国居住二十年，岂尚自认不知中国者。余相信此是一种阴险及有时不自觉之宣传，以使全世界之人，相信中国国情确如是不同于别国，及确如是退步，须急由先进国为之开化。藉此为外人在华所做之种种恶事之辩护，及为领事裁判权，外国法庭，租界，管理关税，自命保护中国主权，及其领土完全等等之辩护。在中国之外国报章上，毁谤中国之爱国要人，使无数外国走狗，得遂其欲望机会，以轻藐中国国民，而待之如次级之民族。此即所谓“文明国开化

* 此文原题为《文明国开化退步国》。——编者